



GEMEINDE
ERLINSBACH SO

www.erlinsbach-so.ch

Schalteröffnungszeiten:

Mo, 09.00 - 11.30, 14.00 - 18.00 Uhr

Di - Do, 09.00 - 11.30, 14.00 - 17.00 Uhr

Fr, 09.00 - 14.00 Uhr durchgehend

Tel. 062 857 57 00, Fax 062 857 57 17

Juli 2009

Erlinsbacher Bulletin

Aus dem Gemeinderat

• **Jahresabonnemente A-Welle Reduktion**

Ab nächstem Schuljahr erhalten alle Erlinsbacher Jugendlichen in Ausbildung (Schüler, Lehrlinge, Studenten) das Jahresabonnement des öffentlichen Verkehrs mit einer Ermässigung von Fr. 75.--. Das Abo muss beim Bahnhof WSB oder SBB in Aarau gegen Vorlage eines gültigen Ausweises gelöst werden. Ansonsten kann der Preisnachlass nicht gewährt werden. Diese Regelung gilt ab sofort.

• **Bundesfeier 2009**

Die Bundesfeier beider Erlinsbach findet am Samstag, 1. August, ab 18.00 Uhr, beim Schützenhaus Haslen in Erlinsbach AG statt. Allen Gästen werden von 18.00 bis 21.00 Uhr Wurst und Brot und über die gesamte Bundesfeier Natur-Mineralwasser gratis angeboten.

Parkplätze sind beim Festplatz keine vorhanden, die Zufahrt mit Privatfahrzeugen zum Schützenhaus ist deshalb nicht gestattet. Es verkehrt ein Shuttle-Bus vom Schulhaus Kretz zum Festplatz (und zurück). Die Gemeinderäte beider Erlinsbach heissen Sie zur Bundesfeier 2009 herzlich willkommen.

• **40-Jahr-Dienstjubiläum von Madeleine Frey**

Madeleine Frey kann in diesen Tagen ihr 40-Jahr-Dienstjubiläum feiern. Sie erwarb im Jahr 1969 ihr Lehrerpapier und unterrichtet seither an der Primarschule im Schulhaus Mühlematt in Erlinsbach SO. Sie arbeitet sehr engagiert und ist stets interessiert an den Geschicken der Schule und der Lehrerschaft. Mit ihrer langjährigen Erfahrung ist sie eine wichtige Stütze des Kollegiums. Sie hat in verschiedenen schulhausinternen Arbeitsgruppen mitgewirkt, so auch in der Arbeitsgruppe zur Schulkoordination, und vertritt die Schule in der Musikschule. In letzter Zeit hat sie sich mit vielen Veränderungen auseinandersetzen müssen, sie hat sich engagiert und auf eine pragmatische Art ihren Weg mit den Neuerungen gefunden.

Bei all den interessanten und manchmal auch schwierigen Zeiten stand für sie immer das Wohl der Kinder im Mittelpunkt. Sie unterrichtet mit Freude und grossem persönlichem Einsatz, das spüren die Kinder und ihre Eltern.

Im Namen der Gemeinde dankt der Gemeinderat Madeleine Frey für die langjährige Arbeit und ihre Treue zur Primarschule Erlinsbach SO und wünscht ihr für die weitere Tätigkeit alles Gute.

• **Gratulation zur Lehrabschlussprüfung**

Melanie Scherzinger hat ihre Kaufmännische Berufslehre (B-Profil) bei der Gemeindeverwaltung mit der ausgezeichneten Note 5,4 abgeschlossen. Der Gemeinderat und das Verwaltungsteam freuen sich sehr über ihre Leistung und gratulieren ihr herzlich. Melanie wird bald nach Australien abreisen, wo sie einen einjährigen Sprachaufenthalt absolvieren wird. Mach's gut, Melanie!

Aus der Gemeindekanzlei

• **Aussergewöhnliche Öffnungszeiten der Gemeindekanzlei**

Während der Sommerferien vom 06. Juli - 07. August 2009 gelten reduzierte Öffnungszeiten:

Montag	09.00 - 11.30 Uhr / 14.00 - 18.00 Uhr
Dienstag - Donnerstag	09.00 - 11.30 Uhr / Nachmittag geschlossen
Freitag	09.00 - 14.00 Uhr durchgehend

Für Termine ausserhalb der Öffnungszeiten steht das Personal der Gemeindeverwaltung nach vorheriger Vereinbarung selbstverständlich gerne zur Verfügung.

• **Trinkwasser im Gemeindegebiet Niedererlinsbach - Analysenbericht**

Die ENVILAB AG, Zofingen, hat am 20.05.2009 beim Pumpenhaus Gillacker, eine chemische und eine mikrobiologische Trinkwasseruntersuchung durchgeführt. Die beiden Analysenberichte mit den Resultaten sind im Schaukasten beim Gemeindehaus Erlinsbach SO ausgehängt. Sie können die Resultate auch auf der Homepage www.erlinsbach-so ansehen.

Das Trinkwasser ist hygienisch und chemisch einwandfrei. Die Gesamthärte des Wassers beträgt **39°** (französische Härtegrade). Bitte beachten Sie, dass die Ergebnisse nur das ehemalige Gemeindegebiet Niedererlinsbach betreffen.

• **Schützenhausstrasse - Bauarbeiten Erneuerung Werkleitungen**

Im Juli wird für die Erneuerung der Werkleitungen vom Oberweg zum Birkenweg die nächste Etappe an der Schützenhausstrasse in Angriff genommen. Zu diesem Zweck wird die Oberredstrasse zeitweise für den Durchgangsverkehr gesperrt.

Die Anwohnerinnen und Anwohner entlang der Umleitungsstrecke sind gebeten, während der Dauer der Bauarbeiten möglichst alle Motorfahrzeuge auf den Hausvorplätzen zu parkieren, damit für allfällige Rettungseinsätze das Tanklöschfahrzeug der Feuerwehr ungehindert passieren kann. Der Gemeinderat dankt für die Unterstützung und das Verständnis.

Zivilstandsmeldungen (bis 15.07.2009)

• Geburten

- 09.06.2009 Buser Emma Marilou, Tochter des Buser Claude Lukas und der Buser geb. Grab Stephanie Viktoria, von Erlinsbach SO
- 14.06.2009 Samonte Bernadette, Tochter des Samonte Glenn und der Samonte geb. Porbasas Amor, von Winterthur ZH
- 18.06.2009 Ketterl Rafaela Leandra, Tochter des Kummer Rolf und der Ketterl Stefanie, von Höchstetten BE
- 12.06.2009 Valsangiacomo Luca Andrea, Sohn des Valsangiacomo Carlo und der Urben Valsangiacomo Isabel, von Castel San Pietro TI

• Einbürgerungen

- 19.05.2009 Bahçe Gülsen, 1971, Türkei, neu von Aarau AG

• Todesfälle

- 16.06.2009 Rippstein geb. Fritsche Maria Luisa Wilhelmina, 1920
- 24.06.2009 Wittmer geb. Buser Flora Helena, 1911
- 04.07.2009 Pfister Peter, 1951
- 06.07.2009 Hürzeler geb. Simon Madeleine Antoinette, 1925

• Statistik per 30.06.2009 (Zahlen in Klammern = Vorjahr)

Anzahl Einwohner/-innen	3073	(2954)
Schweizer/-innen	2615	(2518)
Ausländer/-innen	458	(436)

Neuordnung ärztlicher Notfalldienst Erlinsbach AG und SO

Erlinsbach AG und SO werden ab 01.07.2009 neu vom ärztlichen Notfalldienst Aarau und Umgebung versorgt.

<u>Notfallnummern:</u>	Erwachsene	0900 114 114
	Kinder 0 - 16 Jahre	0900 100 114

falls Hausarzt/Hausärztin oder Kinderarzt/Kinderärztin nicht erreicht werden können. Anfragen werden an die diensthabenden Praxen oder Stellen weitergeleitet.

Erlinsbach AG und SO wurden bisher vom notfallärztlichen Dienst im solothurnischen Niederamt versorgt. Dieser erfährt mit Olten und dem Gäu ab 01.07.2009 eine Neuordnung. Nach Vorbild Kantonsspital Baden und Solothurn mit ihren Regionen wird im Kantonsspital Olten eine gemeinsame, zentrale Notfallpraxis eingerichtet, ergänzt durch einen Hintergrunddienst, welcher Haus- und Heimbefuche übernimmt. Die Dienste werden von den praktizierenden Ärztinnen und Ärzten geleistet und ersetzen die bisherigen in den Arztpraxen.

Dr. med. H.P. Kurth, Dr. med. A. Schumacher, Dr. med. A. Waldvogel

Obst- und Gartenbauverein

Eröffnung Dörranlage im alten Schuelhüsli am Dorfplatz

Die Dörranlage nimmt am **Dienstag, 28.07.2009** den Betrieb auf.

Öffnungszeiten: jeweils Dienstag und Freitag, 18.00 - 19.00 Uhr

Betreuer: Spielmann Willy Tel. 062 844 25 73
 Wittmer Rudolf Tel. 062 844 22 15

Grosse Mengen über 30 kg bitte telefonisch voranmelden!

Unentgeltliche Rechtsberatung

Alexander Schawalder, Rechtsanwalt, Aarau, bietet der Bevölkerung eine unentgeltliche Rechtsberatung an. Die Beratungen finden einmal pro Monat jeweils montags, ab 17.30 Uhr, im Gemeindehaus Erlinsbach SO im Erdgeschoss, Zimmer 5, statt. Die nächsten Daten: 10.08., 05.10., 02.11. (Sept. fällt aus).

Voranzeige: Speuz bewegt!

Aus *schweiz bewegt* im Jahre 2008 wird *speuz bewegt*. Am Sa 19. Sept. 2009 bildet die SPEUZER TROPHY den sportlichen Hauptevent, ein Duathlon unter dem Motto "Laufen, Biken, Orientieren". Je eine Laufstrecke im Wald und im Dorf und die Bikestrecke in die nahen Jurahöhen bieten Herausforderung und Genuss. Das grosse bewegte Rahmenprogramm für alle sorgt für Spass und Unterhaltung. Das Festzentrum befindet sich wieder im Schulareal Mühlematt.

Termine

14. - 23.08.2009	Freilicht-Theater der Erlinsbacher Bühne
Mo, 31.08.2009	Senioren-Ausfahrt
Fr, 04.09.2009	Jungbürgerfeier
Sa, 19.09.2009	speuzbewegt.09
So, 27.09.2009	Kommissionswahlen
Do-Sa 19.-21.11.09	Drum-Bazamba / Erlinsbacher Tambouren
Mo, 30.11.2009 20.00 h	Gemeindeversammlung Budget 2010